



Erscheint wöchentlich donnerstags.  
Zustellung durch Boten kostenlos an alle Haushalte

Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil:  
Verbandsgemeindeverwaltung Ramstein-Miesenbach

# amtsblatt



der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach

Jahrgang 28

Nr. 37 – Donnerstag, 10. September 2015

**ab 21 Uhr:**  
**Disco „Wie in alten Zeiten“**

**11-17 Uhr**  
**Verschiedene Workshops**

**50 Jahre**  
**Haus der Jugend**

**Tag der offenen Tür**  
**Samstag, 12. Sept., ab 11 Uhr**  
**HdJ Ramstein**

**Für Bühnenprogramm und das leibliche Wohl ist bestens gesorgt**

**Die Gruppen des HdJ präsentieren sich**

## Grundreinigungs- und Wartungsarbeiten im AZUR

Am Sonntag, 13. Sept., beendet das Freizeitbad AZUR die Sommersaison 2015. Gleich im Anschluss beginnt die jährliche Grundreinigung. Das Bad bleibt für Grundreinigungs- und Wartungsarbeiten von 14.09.2015 bis einschl. 30.09.2015 geschlossen. Der Start in die Wintersaison beginnt am Donnerstag, 1. Okt.

**Das Team des Freizeitbades AZUR**

**Notruf Polizei** ☎ 110  
**Notruf Feuerwehr u. Rettungsdienst** ☎ 112  
**Polizeiinspektion Landstuhl** ☎ 063 71/92290

Bei Störungen im Bereich des **Kanalnetzes/Kläranlage** zu **Geschäftszeiten** 063 71/592474 oder 592475 oder **24-Std.-Störungsdienst** 01 70/31 22734

#### Stadtwerke Ramstein-Miesenbach GmbH

**063 71/592-300, Fax: 063 71/592-303**

zuständig für die

**Wasserversorgung** in der Verbandsgemeinde

**Stromversorgung** in Ramstein-Miesenbach u. in den OT Hütschenhausen, Niedermohr u. Schrollbach

**Gasversorgung** in Ramstein-Miesenbach u. der OG Niedermohr

**Entstörungsdienst**

**24-Std.- Service** ☎ 063 71/70710

#### Stadtwerke Kaiserslautern Versorgungs-AG

(zuständig für die Gasversorgung in Hütschenhausen, Spesbach u. Katzenbach)

☎ **Störungsdienst: 06 31/8001-2222**

**Kostenlose Notfallnummer: 08 00/845 67 89**

#### Pfalzgas GmbH Frankenthal

(zuständig für die Gasversorgung in Kottweiler-Schwanden, Steinwenden, Weltersbach u. Obermohr

**Störungsannahme rund um die Uhr:**

☎ **08 00/1 00 34 48**

#### Pfalzwerke Netz AG HT Hauptstuhl

(zuständig für die Stromversorgung in Katzenbach, Kottweiler-Schwanden, Obermohr, Reuschbach, Spesbach, Steinwenden u. Weltersbach) während der

Geschäftsstunden: ☎ **063 72/911 60, Fax 063 72/91 16 20**

**Stromentstörung:** ☎ **08 00/7 97 77 77**

**Gasentstörung:** ☎ **08 00/1 00 34 48**



#### Haus des Bürgers

**SERVICE-CENTER mit**

**Geschäftsstelle** ☎ **063 71/592-222**

**Vorverkaufsstelle** ☎ **063 71/592-220**

**Service-Punkt „Rheinpfalz“**

**Postagentur**

Mo-Fr, 9.30-12.30 Uhr und 14.00-17.30 Uhr

Die Postagentur ist auch samstags von 9.30-12.30 Uhr geöffnet.

#### Stadtbücherei

Öffnungszeiten:

☎ **063 71/592-221**

Mo. 14.00-18.00 Uhr

Di. u. Mi. 8.30-12.30 Uhr

Do. u. Fr. 14.00-18.00 Uhr

Sa. u. So. geschlossen



#### Freizeitbad Azur ☎ 063 71/7 15 00

Schernauer Straße, 66877 Ramstein-Miesenbach

Öffnungszeiten

#### Freibad:

Mo.: 13 - 21 Uhr

Di. bis Sa.: 9 - 21 Uhr

Sonn- u. Feiertage: 9 - 21 Uhr

#### Hallenbad:

Mo. 13 - 21 Uhr

Di. bis Sa 10 - 21 Uhr

Sonn- u. Feiertage: 9 - 21 Uhr

#### Sauna: ab 14. Mai 2015

Mo. 15.00 - 21.00 Uhr gemischte Sauna

Di. 15.00 - 21.00 Uhr Damensauna

Mi. 15.00 - 21.00 Uhr gemischte Sauna

Do. 15.00 - 21.00 Uhr Herrensauna

Fr. 12.00 - 21.00 Uhr gemischte Sauna

Sa. 9.00 - 21.00 Uhr gemischte Sauna

So. 9.00 - 21.00 Uhr gemischte Sauna

#### Sommerferien:

10 - 21 Uhr

9 - 21 Uhr

9 - 21 Uhr

10 - 21 Uhr

9 - 21 Uhr

9 - 21 Uhr

ab 1. Juni 2015

geschlossen

geschlossen

geschlossen

geschlossen

gemischt 14 - 21 Uhr

gemischt 9 - 21 Uhr

gemischt 9 - 21 Uhr



#### Öffnungszeiten CUBO

Montag bis Donnerstag: 10.00 – 22.00 Uhr

Freitag bis Samstag: 10.00 – 23.00 Uhr

Sonn- und Feiertage: 10.00 – 20.00 Uhr

Tel. 063 71/13 05 71, [www.cubo-sauna.de](http://www.cubo-sauna.de)

#### INFO-Center im Museum,

☎ 063 71/83 81 86

Öffnungszeiten: Montag, Dienstag, Mittwoch und

Freitag 8.30 – 13.00 Uhr und 13.30 – 16.30 Uhr

Donnerstag 8.30 – 13.00 Uhr und 13.30 – 18.00 Uhr

• Verkauf Restmüllsäcke

• Fahrkartenverkauf Deutsche Bahn u. VRN

INFO-CENTER



**Forstamt**  
Otterberg

#### Revierförster

**Joachim Leßmeister**

Die Sprechstunden fallen aus vom

**7. September bis 5. Oktober 2015**

Nächste Sprechstunde in Ramstein-Miesenbach

am Montag, 12. Oktober 2015 zu den gewohnten Zeiten.

In dringenden Fällen bitte an das Forstamt Otterberg

wenden Tel. 06301/7926-0



## Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach

### Verbandsgemeindeverwaltung

Sprechzeiten:

Mo.-Do. 8 – 12 Uhr und 13.30 – 16 Uhr

Fr. 8 – 12.30 Uhr / Do. 13.30 – 18 Uhr

Telefon: 063 71/592-0

Telefax: 063 71/592-199

Im Internet: [www.ramstein.de](http://www.ramstein.de)

E-Mail: [info@ramstein.de](mailto:info@ramstein.de)

## Amtliche Bekanntmachungen

### Einschreibung der Schulanfänger im Schuljahr 2016/17

Die Einschreibung der Schulanfänger im Schuljahr 2016/17 in den Grundschulen der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach findet wie folgt statt:

#### Grundschule Hütschenhausen

Freitag, 25. September 2015 von 14.00 Uhr – 16.00 Uhr Schulhaus Hütschenhausen

Freitag, 25. September 2015 von 14.00 Uhr – 16.00 Uhr Schulhaus Spesbach

#### Grundschule Ramstein-Miesenbach (Wendelinusschule)

Freitag, 25. September 2015 von 10.00 bis 13.00 Uhr

Montag, 28. September 2015 von 10.00 bis 13.00 Uhr

Dienstag, 29. September 2015 von 10.00 bis 13.00 Uhr

Mittwoch, 30. September 2015 von 10.00 bis 13.00 Uhr

in der Wendelinusschule im Stadtteil Ramstein, Nollstraße 32

#### Grundschule Steinwenden

**Montag, den 28. September 2015**

Kinder aus Steinwenden, Weltersbach und Obermohr

von 14.00 bis 15.30 Uhr

Die Verbandsgemeinde RAMSTEIN-MIESENBACH im Internet:

[www.ramstein-miesenbach.de](http://www.ramstein-miesenbach.de)

#### Impressum:

Anzeigen, Druck, Vertrieb u. Verlag: Paqué-Druck u. Verlag-GmbH, Landstuhler Straße 22, 66877 Ramstein-Miesenbach .

Telefon 063 71/96 25 -0, Telefax 063 71/96 25 25.

e-Mail: [druckerei@paque.de](mailto:druckerei@paque.de)

Anzeigenberatung: Christel Schröer.

Anzeigen-Preisliste Nr. 3 vom 1. August 1997.

Für den Inhalt der Anzeigen ist ausschließlich der Auftraggeber verantwortlich. Anzeigenannahmeschluss: dienstags, 12 Uhr.

Redaktion amtlicher Teil: Verbandsgemeindeverwaltung,

Wolfgang Weber/Stefan Layes, Benjamin Hüge

Telefon 063 71/592-406, Telefax 063 71/592-199

e-Mail: [amtsblatt@ramstein.de](mailto:amtsblatt@ramstein.de)

Für Druckfehler keine Haftung.

Kinder aus Niedermohr, Schrollbach und Reuschbach von 15.30 bis 16.30 Uhr in der Grundschule Steinwenden, Goethestraße 1 angemeldet. Alle Kinder, die vor dem 1. September 2016 ihren 6. Geburtstag haben, müssen angemeldet werden. Für die Kinder, die noch nicht schulpflichtig sind, findet die Anmeldung im Februar 2016 statt. Bei der Anmeldung ist eine Abstammungsurkunde des Kindes oder das Familienstammbuch oder der Aufnahmebescheid/Registriarschein, bei getrennt lebenden Eltern ist ein Sorgerechtsnachweis vorzulegen. Ebenfalls vorzulegen ist eine Bescheinigung über den Kindergartenbesuch. Alle Kinder, die keinen Kindergarten besuchen, werden auf Sprachförderung überprüft. Die Eltern unterrichten die Schulleiterin / den Schulleiter über eine offensichtliche oder vermutete Behinderung des Kindes.

## Bekanntmachung

Am **Mittwoch, dem 16. September 2015, 19.00 Uhr**, findet im Sitzungssaal des Rathauses Ramstein-Miesenbach eine Sitzung des **Hauptausschusses des Verbandsgemeinderates Ramstein-Miesenbach** statt.

### Tagesordnung

#### der öffentlichen Sitzung:

1. Billigung einer Eilentscheidung gemäß § 48 GemO – Reparatur der Heizungsanlage aufgrund einer Überflutung, Auftragsvergabe
2. Zustimmung zu einer Spende

#### der nichtöffentlichen Sitzung:

3. Hydrodynamische Kanalnetzarbeiten sowie Schmutzfrachtberechnung für die Ortskanalisation der Ortsteile Steinwenden und Obermohr
4. Kanalbauarbeiten im Zuge der Erschließung des Baugebietes „Weiherwiesen II. BA, im Ortsteil Katzenbach
5. Kanalaustausch in der Steinwendener Str. in Kottweiler-Schwanden
6. Zwischenbericht des Kanalwerks gemäß § 21 EigAnVO
7. Zweckvereinbarung US-Hospital - Entwässerung
8. Bericht zur Umfrage des Büro „Bullita“

Ramstein-Miesenbach, den 08.09.2015  
gez. Klaus Layes  
Bürgermeister

## Das Veterinäramt der Kreisverwaltung Kaiserslautern informiert:

Am 01.09.2015 ist die neue Satzung des Landkreises Kaiserslautern über die Erhebung von Gebühren nach fleisch- und geflügelfleischhygienerechtlichen Vorschriften in Kraft getreten.

Erstmals wird bei der Gebührenhöhe für die Trichinenprobenentnahme unterschieden, ob die Probe vom Fleischbeschaupersonal des Landkreises genommen wird oder von einem beliebigen Jäger zum Zweck der Verwendung als Lebensmittel für den eigenen häuslichen Verbrauch oder zur Abgabe an Dritte in kleinen Mengen, nach § 3 Absatz 1 Satz 1 Nr. 5 der Verordnung über Anforderungen an die Hygiene beim Herstellen, Behandeln und Inverkehrbringen von bestimmten Lebensmitteln tierischen Ursprungs (Tierische Lebensmittel-Hygieneverordnung; Tier-LMHV).

Übernimmt das Fleischbeschaupersonal des Landkreises Kaiserslautern die Trichinenprobenentnahme und den Transport der Probe, so sind ab 01.09.2015 nach der Satzung hierfür 15,00 €uro einschließlich der Untersuchungskosten zu bezahlen.

Der von der Kreisverwaltung Kaiserslautern beliebige Jäger erwirbt Wildursprungsschein und Wildohrmarke über das Veterinäramt des Landkreises. Für die Trichinenuntersuchung zahlt er lediglich 7,- Euro, da er die Probe selbst entnimmt und zu dem im Beilehungsbescheid benannten Stellen verbringt. Weitere Informationen erhalten Sie beim Veterinäramt.

## Auflösung des Wasser- und Bodenverbands „Mohrbachtal“

### Bekanntmachung für die Stadt Ramstein-Miesenbach und die Ortsgemeinde Steinwenden

Die Kreisverwaltung Kaiserslautern als Untere Wasserbehörde erlässt als zuständige Aufsichtsbehörde nach dem Gesetz über Wasser- und Bodenverbände (WVG - Wasserverbandsgesetz) vom 12.02.1991 (BGBl. S. 405), zuletzt geändert durch Gesetz vom 15.05.2002 (BGBl. I S. 1578), folgende Verfügung:

Der Wasser- und Bodenverband Mohrbachtal, Sitz: Steinwenden, wird aufgrund § 62 WVG aufgelöst. Die Auflösung wird mit Ablauf des 31.12.2015 rechtswirksam.

#### Begründung:

Die Kreisverwaltung Kaiserslautern als Untere Wasserbehörde hat die Auflösung des Verbandes gefordert, da ein Fortbestehen des Verbandes nicht mehr erforderlich ist.

Gläubiger wurden durch Öffentliche Bekanntmachung im Amtsblatt der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach und Landstuhl im Januar 2014 aufgefordert, ihre Ansprüche zur Vermeidung des Ausschlusses innerhalb eines Monats nach Veröffentlichung bei der Kreisverwaltung Kaiserslautern – Untere Wasserbehörde – anzumelden. Bis heute wurden keine Ansprüche gestellt. Das Geschäftsguthabenkonto wird zwecks Auflösung gekündigt. Das Restvermögen wird der Verbandsgemeindeverwaltung Ramstein-Miesenbach zweckgebunden für die Gewässerunterhaltung zugesprochen. Bedenken des Landesverbands der Wasser- und Bodenverbände Rheinland-Pfalz bestehen nicht.

#### Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen diesen Bescheid kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Kreisverwaltung Kaiserslautern, Lauterstraße 8 in 67657 Kaiserslautern einzulegen. Bei schriftlicher Einlegung des Widerspruchs ist die Widerspruchsfrist nur gewahrt, wenn der Widerspruch noch vor dem Ablauf dieser Frist bei der Behörde eingegangen ist.

Die Schriftform kann durch die elektronische Form ersetzt werden. In diesem Fall ist das elektronische Dokument mit einer qualifizierten Signatur nach dem Signaturgesetz zu versehen. Bei der Verwendung der elektronischen Form sind besondere technische Rahmenbedingungen zu beachten, die im Internet unter „<http://www.kaiserslautern-kreis.de/service-links/impressum.html>“ aufgeführt sind.

Kaiserslautern, 03.09.2015  
gez. Paul Junker, Landrat

## Sonstige Bekanntgaben u. Mitteilungen

### *Wir gratulieren*

#### Hütschenhausen:

- 16. 09.: Heinrich Holzhauser, 83 Jahre
- 17. 09.: Ulrich Scharley, 74 Jahre
- 19. 09.: Werner Lang, 78 Jahre

#### Katzenbach:

- 14. 09.: Christl Panter, 75 Jahre

#### Spesbach:

- 14. 09.: Karl Heinz Müller, 74 Jahre
- 16. 09.: Paul Kühn, 88 Jahre
- 18. 09.: Waltraud Behrman, 78 Jahre

#### Niedermohr:

- 20. 09.: Hedwig Jung, 86 Jahre

#### Schrollbach:

- 18. 09.: Günter Lamparth, 78 Jahre

#### Ramstein:

- 14. 09.: Elsa Kremer, 71 Jahre
- 14. 09.: Manfred Staß, 71 Jahre
- 15. 09.: Irma Wild, 94 Jahre

#### Miesenbach:

- 14. 09.: Erich Becker, 88 Jahre
- 15. 09.: Eckhard Kapteina, 83 Jahre
- 17. 09.: Gerda Heß, 83 Jahre

#### Steinwenden:

- 14. 09.: Luzie Bauer, 81 Jahre
- 16. 09.: Willi Roth, 76 Jahre

#### Obermohr:

- 20. 09.: Gerda Trinkaus, 80 Jahre

#### Weltersbach:

- 21. 09.: Fredi Dick, 71 Jahre

Für kleine und mittelständische Unternehmen:

## Gemeinsamer Sprechtag des Mittelstandslotsen und des „Einheitlichen Ansprechpartners“ bei der SGD Süd

Am **Mittwoch, dem 23. September 2015**, findet in der **Struktur- und Genehmigungsdirektion Süd (SGD Süd)**, Neustadt an der Weinstraße, Friedrich-Ebert-Straße 14, von 10 bis 16 Uhr, ein

**gemeinsamer Sprechtag des Mittelstandslotse der Landesregierung und des „Einheitlichen Ansprechpartners“ (EAP) bei der SGD Süd statt. Das Angebot ist für interessierte Existenzgründerinnen und Existenzgründer sowie kleine und mittelständische Unternehmen kostenlos. Eine Anmeldung ist erforderlich.**

Der **Einheitliche Ansprechpartner** unterstützt Unternehmen dabei, die für die Gründung oder die Erweiterung eines Unternehmens erforderlichen behördlichen Erlaubnisse und Genehmigungen einzuholen und informiert über weitere Institutionen oder Organisationen, die sie beraten können.

Der Mittelstandslotse Eckart Helfferich berät und begleitet kleine und mittelständische Unternehmen sowie Existenzgründer aus Rheinland-Pfalz in wirtschaftlichen Fragen, stellt wichtige Kontakte her und vermittelt in Konfliktsituationen. So ist er zum Beispiel ein gefragter Gesprächspartner bei Schieflagen in Unternehmen, in der unternehmerischen Startphase und in der Unternehmensnachfolge.

Weitere Informationen finden Sie unter [www.eap.rlp.de](http://www.eap.rlp.de) und [www.mwkel.rlp.de/Wirtschaft/Mittelstandslotse/Information und Anmeldung](http://www.mwkel.rlp.de/Wirtschaft/Mittelstandslotse/Information%20und%20Anmeldung):

Einheitlicher Ansprechpartner, Beratung Zimmer 438:

Tel. 06321/99-2233 oder per E-Mail an:

[eap-sgdsued@poststelle.rlp.de](mailto:eap-sgdsued@poststelle.rlp.de)

Mittelstandslotse der Landesregierung, Beratung Zimmer 512:

Tel. 06131/16-5652 oder per E-Mail an:

[mittelstandslotse@mwkel.rlp.de](mailto:mittelstandslotse@mwkel.rlp.de)

## Ehrenamtlicher Besuchsdienst des Landkreises Kaiserslautern

Der Ehrenamtliche Besuchsdienst des Landkreises Kaiserslautern in Ramstein-Miesenbach, lädt alle Ehrenamtlichen und Interessierte am Montag, 21. September 2015, um 15 Uhr zu unserem nächsten Info-Treffen im Haus des Bürgers in Ramstein-Miesenbach (Jugend-/Seniorenraum), Am Neuen Markt 4, ein.

Das Thema lautet dieses Mal: „Geschminkt, ungeschminkt aussehen“. Referentin ist Frau Julia Fremgen. Wir versprechen einen interessanten Nachmittag und freuen uns auf ein Wiedersehen mit Ihnen. Gäste sind herzlich willkommen.



## Münzen sorgen für warmen Regen Kreissparkasse Kaiserslautern übergibt Spende

Eine Spende an das Mehrgenerationenhaus in Ramstein-Miesenbach konnte die Kreissparkasse Kaiserslautern der Bürgerstiftung „Bündnis für Familien“ übergeben.

Die Prägung von Sondermünzen anlässlich des 800-jährigen Stadtjubiläums von Ramstein-Miesenbach im Frühsommer war auf guten Anklang bei Kunden gestoßen. Diese hatten fleißig vom Angebot Gebrauch gemacht und die Sondermünze vielfach erworben. Die Münze, die das Stadtwappen und eine Inschrift trägt, die auf das Jubiläum hinweist, ist in mehreren Ausfertigungen erhältlich. Neben den Gold- und Silberprägungen wurden auch in Zinn geprägte Anfertigungen angeboten, die besonders während des Rheinland-Pfalz-Tages im Juni in Ramstein-Miesenbach Absatz fanden. Sicherlich nicht zuletzt deshalb, da Besucher die Prägung vor Ort in Handwerks-Manier selbst herstellen konnten.

Die Münzen in Silber und Gold werden weiterhin in der Kreisspar-

kassen-Filiale zum Verkauf bereitgehalten. „Sicherlich eine nette Geschenkidee mit einem schönen Bezug zu unserer Region“, heißt es hierzu von der Kreissparkasse.

Der Leiter der Filiale Ramstein-Miesenbach, Christian Meinschmidt, überreichte nun einen symbolischen Scheck in Höhe von 500 Euro an den ehrenamtlichen Koordinator der Bürgerstiftung, Ralf Hechler. Das Geld sei „wie ein warmer Regen“ und finde eine gute Verwendung „in dieser für die Stadt und die Verbandsgemeinde segensreichen Einrichtung“, sagte Hechler.

Die Bürgerstiftung hatte vor zwei Jahren das Mehrgenerationenhaus übernommen, das in diesem Jahr seinen 50. Geburtstag feiert. 1965 war das Gebäude als „Haus der Jugend“ von der Kirchengemeinde errichtet worden. 2007 wurde es zum ersten Mehrgenerationenhaus im Landkreis Kaiserslautern ernannt. Heute finden in dem Haus über sechzig einzelne Angebote für Freizeit, Hilfe, Unterstützung in verschiedenen Lebenslagen und vieles mehr übers Jahr statt. Durch die generationenübergreifende Angebote im sogenannten offenen Treff sei „die Chance gegeben, dass sich in speziellen Arbeitsbereichen Jugend und Alter annähern und gegenseitig unterstützen können“, wie es im Jahresbericht des Mehrgenerationenhauses heißt.

## Diana Struppel feiert 25-jähriges Dienstjubiläum

Vergangenen Mittwoch, dem 2. September, konnte Diana Struppel im Rathaus ihre 25-jährige Tätigkeit bei der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach feiern. Stellvertretend für den Bürgermeister nahm der 1. Beigeordnete Ralf Hechler die Ehrung vor.

Frau Struppel legte zunächst den Abschluss als staatlich geprüfte kaufmännische Assistentin für Rechnungswesen ab und begann anschließend eine Ausbildung als Verwaltungsfachangestellte im Rathaus. Mit der erfolgreichen Ablegung der Abschlussprüfung wurde sie bis 1995 in der Bauverwaltung eingesetzt, ehe sie in die Sozialabteilung wechselte und gleichzeitig einen unbefristeten Arbeitsvertrag erhielt. Dort zählten unter anderem die Hallenbelegung, Lernmittelfreiheit sowie Sekretariatsaufgaben an der Grundschule Hütschenhausen zu ihrem Aufgabenbereich. Im Jahre 2005 ging Diana Struppel in Elternzeit. Nach ihrer Rückkehr 2008 wechselte Frau Struppel ins Freizeitbad AZUR, wo sie bis heute geschäftsleitende Tätigkeiten übernimmt.

„Diese Besetzung ist zutreffend“, wie Ralf Hechler schmunzelnd feststellt. So las er bei ihrer Bewerbung das Schwimmen als Hobby heraus. Der Beigeordnete dankte Frau Struppel für ihre vorbildliche und stets zuverlässige Arbeitsleistung und überreichte ihr als Dank und Anerkennung für die der Allgemeinheit geleisteten treuen Dienste die Urkunde des Landes Rheinland-Pfalz und ein Blumengeschenk. Neben dem Büroleiter Martin Kalkowski gratulierte Stefan Strasser im Namen des Personalrats der Jubilarin.



Der 1. Beigeordnete Ralf Hechler mit der Jubilarin Diana Struppel (Foto: B. Hüge)

## Energietipp der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz

### Neubau: Heizen mit Holz

Wie soll das zukünftige Haus beheizt werden? Schwankende Energiepreise, die Abhängigkeit von Energie-Lieferländern und die Begrenztheit fossiler Brennstoffe erschweren die Beantwortung dieser Frage. Nicht selten entsteht der Wunsch durch die Nutzung nachwachsender Rohstoffe unabhängiger und umwelt-

freundlich zu heizen oder mit einem „offenen Feuer“ ein gemütliches Heim zu schaffen.

Holz als einheimischer Rohstoff ist bei richtiger Verwendung in einer modernen Feuerstätte ein umweltgerechter Brennstoff. Bei der Verbrennung wird nur so viel CO<sub>2</sub> freigesetzt, wie zuvor während der Wachstumsphase im Baum fixiert wurde.

Für die Nutzung des Energieträgers Holz gibt es verschiedene Anlagentypen. Kachel- oder Kaminöfen, die einzelne Räume beheizen oder Zentralheizungskessel, die ganze Wohnungen oder Häuser mit Wärme versorgen. Automatisch befeuerte Holzpellet-Kessel lassen sich im Vergleich zu Scheitholzanlagen komfortabler bedienen da die Pellets kontinuierlich per Saugleitung oder Förderschnecke zugeführt werden und kein eigenhändiges Holznachlegen erforderlich ist. Zudem verbrennen die kleinen naturbelassenen Holzpresslinge schadstoffärmer als Scheitholz. Ganz ohne Emissionen geht es aber auch hier nicht: Eine Nebenwirkung der behaglichen Holzheizungen ist Feinstaub. Moderne Heizkessel sollten über eine Abgassensorik verfügen, die permanent die Verbrennung überwacht und in einem gewissen Rahmen optimiert. Ebenso ist wie bei jeder Heizungsart unbedingt auf die passende Dimensionierung der Anlage zu achten.

Unterstützung bei der Auswahl der passenden Heizungsart und des passenden Anlagentyps erhalten Ratsuchende im persönlichen Gespräch mit anbieterunabhängigen Energieberatern der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz nach telefonischer Anmeldung.

Die Beratungsgespräche sind kostenlos. Eine Anmeldung ist erforderlich.

Der Energieberater hat jeden Mittwoch Sprechstunde: Am Vormittag in der Verbraucherberatungsstelle Kaiserslautern in der Fackelstraße 22 und am Nachmittag im Referat Umweltschutz, Rathaus Nord, Lauterstraße 2. Anmeldung unter: (0631) 92881.

**JUGENDBÜRO**  
der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach

**Am Neuen Markt 4,**  
**E-mail: VG.Jugendbuero@t-online.de**  
**Internet: www.jugendbuero-ramstein.de**

Öffnungszeiten: Mo – Mi durchgehend von 8.00-16.30 Uhr,  
donnerstags bis 17.00 Uhr, freitags bis 12.30 Uhr /  
Spontan und flexibel nach Vereinbarung unter  
**Tel. 06371-466742.**



## Empfang im Rathaus Neue „Freiwillige“ im Dienst

Auch dieses Jahr bietet die Verbandsgemeinde mit dem Slogan: „Ein Jahr für andere & ein Jahr für mich“ verschiedene Stellen für ein Freiwillig Soziales Jahr (FSJ), im Bundesfreiwilligendienst (Bufdi) und im Europäischen Freiwilligendienst (EFD) an.

Da sind beispielsweise die ehrenamtlichen Integrationslotsen, welche sich um die Flüchtlingsfamilien kümmern. Ein unbezahlbarer und wertvoller Einsatz!

Oder auch eine Vielzahl an Praktikanten, die für eine begrenzte Zeit im Jugendbüro mitarbeiten. Meist sind dies angehende Erzieherinnen und Studenten.

Diese neue „Jahresmannschaft“ wurde vergangene Woche von Ralf Hechler, 1. Beigeordneter und Schuldezernent, im Rathaus empfangen. Nach einem kleinen Austausch wünschte er allen viele neue Erfahrungen und eine gute fruchtbare Zeit in der Verbandsgemeinde. Volker Hammel vom Jugendbüro hatte die meisten im Ferienprogramm bereits kennengelernt. Er zeigte sich ebenfalls hocherfreut über die jungen Persönlichkeiten.

Und das sind die Neuen (von rechts): Daniel Benitez (EFD/Jugendbüro), Fabienne Thum (Berufspraktikum/Erzieherin/Realschule plus), Barbara Pletsch (Praxissemester/Jugendbüro und

Realschule plus), Volker Hammel, Keisha Wachter (Bufdi/Jugendbüro), Joshua Brunner (FSJ/Wendelinus Grundschule), Lucas Zantopp (FSJ/Grundschule Hütschenhausen), Jana Bauer (FSJ/Realschule plus), Anne Jochum (FSJ/Wendelinus Grundschule) Michelle Kunze (Praktikum/Jugendbüro) und 1. Beigeordneter Ralf Hechler.



## Aktuell aus dem MUSEUM

### 800 Jahre Ramstein: Foto-Ausstellung im Museum wird eröffnet

Zur Eröffnung der Ausstellung  
des Fotoclubs Ramstein „Blende 78“  
„Vom Dorf zur Stadt –  
Ramstein in Fotos aus 100 Jahren“  
am Dienstag, 22. September 2015, um 19 Uhr, im  
Museum im Westrich, Ramstein, Miesenbacher Str.1,  
ergeht herzliche Einladung.

Im Rahmen der 800-Jahr-Feier Ramsteins hat der Fotoclub Bilder zusammen gestellt, die Impressionen von Menschen, Festen, Gebäuden, Plätzen aus Geschichte und Gegenwart der Stadt wiedergeben.

### „Hier hat man ein viel besseres Leben“ – Auswanderung aus unserer Region

### Ausstellung im Museum endet

Die Ausstellung zeigt nur noch bis  
einschließlich Sonntag den 13. 9.  
2015 die Schicksale von Auswan-  
dererfamilien aus unserer Region.

Die gefährvolle und beschwerliche Reise in die verschiedenen Teile der Welt, ihre Ankunft und der oft schwierige Start in einer fremden Umgebung werden ebenso thematisiert, wie die bleibende Verbindung der Auswanderer zur Heimat. Auch die Lebensläufe von Pfälzern, die es in Amerika zu Bekanntheit oder gar Ruhm gebracht haben, sind dokumentiert.



## Feuerwehr der Verbandsgemeinde

### Hier waren wir für Sie im Einsatz:

01.09. 17:06 Verkehrsunfall, A6  
02.09. 19:01 Hubschrauberlandesicherung, Niedermohr  
05.09. 11:48 auslaufende Betriebsstoffe, Miesenbach

#### Nächste Termine:

11.09. 20:00 Übung der Feuerwehr Ramstein  
14.09. 18:00 Übung der Jugendfeuerwehr  
14.09. 19:30 Übung der Feuerwehr Niedermohr

[www.feuerwehr-ramstein.de](http://www.feuerwehr-ramstein.de)

### Mitteilungen der Polizei

**Fensterscheibe beim versuchten Autodiebstahl eingeschlagen**

**Ramstein-Miesenbach.** Kurz nach Mitternacht scheiterte am Mittwoch, 2. September, ein bislang unbekannter Täter beim Versuch in ein Fahrzeug in der Sperberstraße einzubrechen, das im Anwesen des Hofes abgestellt war. Er schlug ein Loch in die Fensterscheibe auf der Fahrerseite und versuchte, die Tür aufzuhebeln, ließ allerdings von der Tat ab. Der Geschädigte hörte in der Nacht zwar ein Geräusch, ähnlich dem Bersten einer Scheibe,

stellte aber erst am Morgen den Einbruchversuch in seinem weißen 3er BMW fest. Hinweise erbittet die Polizei Landstuhl an 06371/9229-0.

### Wohnung aufgebrochen

**Ramstein-Miesenbach.** Während der Abwesenheit der Hauseigentümer verschafften sich bislang unbekannte Täter Samstag, 5. September, zwischen 17.45 und 23.00 Uhr unberechtigt Zutritt zu dem Haus, indem sie die Hauseingangstür aufhebelten. Im Erd- und Obergeschoß wurden etliche Behältnisse durchsucht. Nach derzeitigem Erkenntnisstand wurden zumindest zwei hochwertige Ohringe entwendet. Andere Gegenstände wie Stereoanlage, PC, Mobiltelefon schienen die Täter nicht zu interessieren und wurden zurückgelassen. Hinweise zu verdächtigen und Personen im Tatzeitraum erbittet die Polizei Landstuhl an 06371/9229-0.

## Das „Jugendheim“ wir 50!

Deshalb laden wir auch unsere **Senioren** zu einem Nachmittag mit Kaffee und Kuchen und einem unterhaltsamen Bühnenprogramm ein!

Mitwirkende:

Kinder des Musikgartens, Jugendliche aus dem Jugendchor, dem Ökumenischen Chor u.v.m.

Außerdem zeigen wir den Film vom Bau und der Einweihung des „Jugendheims“ aus dem Jahr 1965 und Sie haben die Gelegenheit mal in Ruhe durch das ganze Haus zu gehen.

**Samstag, 12. September, ab 14.30 Uhr**

im Mehrgenerationenhaus Ramstein  
Landstuhler Str. 8a

Wir freuen uns auf Sie!

Veranstalter:

Lokales Bündnis für Familie, kath. und ev. Frauen,  
Hospizverein und das MGH

## Einladung zur Geburtstagsfeier!

Das **Haus der Jugend** in Ramstein feiert in diesem Jahr seinen 50. Geburtstag!

Das ist doch ein Grund zum Feiern! Deshalb laden wir ganz herzlich ein zum

## Tag der offenen Tür

nach Ramstein. Er findet statt am kommenden

**Samstag, 12. September, von 11-17 Uhr.**

**Ab 21 Uhr laden wir zur Disco  
„wie in alten Zeiten“ ein.**

Groß und Klein haben tagsüber die Möglichkeit, verschiedene Aktionen im ganzen Haus zu besuchen und sich zu informieren, welche Gruppen, Initiativen und Beratungsstellen mittlerweile im Haus präsent sind, denn seit 2007 sind wir ein Mehrgenerationenhaus, d.h. für alle Generationen ist etwas dabei:

- „Schnupperangebote“ aus unserem **Kreativprogramm (Basteln, Seidenmalerei,...)**
- **Kinderschminken**
- **Trommel-Workshop mit Max Bouso**
- **Musical-Workshop mit Michaela Hoffmann**
- **Musikgarten für Kinder ab 15 Monate mit Galina Walter**
- **Linedance-Workshop mit den Staigh On Linedancers Kaiserslautern**
- **Babymassage mit Eva-Maria Jung**
- **Infostände: CJD Rheinland-Pfalz / Mitte (Träger), Lokales Bündnis für Familie, Hörgeschädigte, IB Kaiserslautern, Silver Surfer, Babyladen, KJG, Suchtberatungsstelle RELEASE, Querbeet-Beratungsstelle u.v.m.**
- **Film: „Eröffnung Haus der Jugend 1965“**

Für das leibliche Wohl wird auch bestens gesorgt!

Wir würden uns sehr freuen, viele Gäste in unserem Haus begrüßen zu dürfen. Für die Disco bitten wir um eine Anmeldung (Tel. 06371-50438).

**Das HdJ-Team**

## 50 Jahre „Haus der Jugend“

Auf der Bühne im MGH

11:00-11:30 **Eröffnung**  
11:30-12:00 **Gesang von Diana und Daniela Alexander**  
12:30-13:00 **Gamela hot Brazilian Music & Percussion!**  
14:00-14:30 **Bummbumm! Trommel Performance mit der Djembe-Gruppe von Max Bouso**  
14:30-15:00 **Musikgarten Tanz und Musik mit Kindern unter fünf und ihren Eltern**  
15:00-15:30 **Alle in eine Reihe zum Line Dance! Vorführung der Line Dance Gruppe**  
15:30-16:00 **Poppige Musicallyieder gesungen vom Ramsteiner Kinder und Jugendchor**  
16:00-16:30 **Der Ökumenische Chor singt zum Abschluss des Tagesprogramms**  
17:00 **Ende des Tags der offenen Tür**  
17:00-21:00 **Pause und Umbau**  
Ab 21:00 **Disco „wie in alten Zeiten“!**

## Programmangebote im MGH

Zu jeder vollen Stunde beginnt ein Line Dance Schnupperkurs in unserer Turnhalle!

Die Pfadfinder werden am Feuer grillen und helfen Ihnen Stockbrot zuzubereiten.

Bernd Habermann kümmert sich um das leibliche Wohl mit Erbsensuppe und Würstchen!

Kaffee und Kuchen gibt's nachmittags dank der tollen Unterstützung des Lokalen Bündnisses für Familie!

Den ganzen Tag bieten wir Kinderschminken, Basteln für Kids und Seidenmalerei.

Im Nikolausraum finden diverse Mitmachkurse statt!

Von 13 Uhr bis 14 Uhr gibt's einen Trommelkurs mit Max Bouso!

Poppige Musicallyieder werden von 14 Uhr bis 15 Uhr mit Michaela Hoffmann eingeübt!

Tanz und Musik in Galina Walters Musikgarten ab 15 Uhr  
Der Film „Eröffnung Hauses der Jugend“ aus dem Jahr 1965 wird in unserem Fernsehraum dargeboten!

Der Babyladen ist zur Ansicht geöffnet.

Eva Maria Jung zeigt wie die richtige Babymassage funktioniert und Elisa Pfeiffer informiert über die

Krabbelgruppe! Außerdem gibt's Infos zu

Schwangerschaftsberatung vom Sozialdienst katholischer Frauen im Beratungsraum!

### Informationsstände:

CJD Rheinland-Pfalz Mitte,

Ehrenamtsbörse Westrich

Lokales Bündnis für Familien

Hörgeschädigten Kultur und Freizeitsportclub Westpfalz

Integrationskurses des IB Kaiserslautern

Release gibt Infos zum Thema Suchtprävention und bringt einen Rauschbrillen-Parcours mit.

In den Räumen von Querbeet informiert Ulla Brickwedde von 12 bis 14 Uhr zum Thema Sucht, anschließend bietet

Alexandra Fritz Infos zur Selbsthilfegruppe MS Multiple Sklerose.

Silver Surfer“: Einblick ins Internet

KJG und Messdiener informieren in ihren Räumen über ihre Angebote

**Ab 21 Uhr laden wir alle herzlich zur Disco  
„wie in alten Zeiten“ ein!**

## Ramsteiner Wochenmarkt

### - Der Frischemarkt -

Jeden Samstag 8 – 12 Uhr

#### Die Marktleute empfehlen diese Woche:

– Neuer Pfälzer Wein und Trauben, Äpfel, Bohnen und Grumbeere (**Fa. Divivier**)



**Besuchen Sie den Frischemarkt am Samstagmorgen im Zentrum von Ramstein**

# Schöne Tage im Ferienprogramm der VG Ramstein-Miesenbach

## Bildeindrücke und Kurzberichte der 6. Ferienwoche

### Sportschießen & Sommerbiathlon mit dem Schützenverein SV Edelweiß

Voll ins Schwarze! Sollte man meinen, wer die jungen Schützen im Schützenhaus Weltersbach gesehen hat, mit welcher Begeisterung und Hingabe sie am Ferienprogramm teilgenommen haben. Unter der Aufsicht von Herrn Ralf Guckenbiehl vom Schützenverein SV Edelweiß trafen sich am Samstag, 22. August, drei Grundschüler im Schützenhaus Weltersbach, um an dem Sportschießen und Sommerbiathlon des Ferienprogramms der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach teilzunehmen. Ihre sportlichen Aufgaben waren stehend und liegend Schießen mit dem Luftgewehr und 2 x 500 mtr. Laufen auf Zeit.

Ganz schön anstrengend sei es gewesen, aber allen hat es sichtlich Spaß gemacht. Zufrieden nahmen die Teilnehmer am Ende der Veranstaltung ihre Urkunden in Empfang. Dr. Werner Heinrich, Beigeordneter der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach, der das Ferienprogramm begleitet, begrüßte die Teilnehmer und dankte Herrn Guckenbiehl für die Durchführung der Veranstaltung. Am Ende erhielten alle Teilnehmer des Ferienprogramms eine Freikarte für das Freizeitbad „AZUR“ in Ramstein.



### Ninja Camp im Alpha Sports Club

Achtzehn Grundschüler und Kinder trafen sich letzte Woche Dienstag in den Räumen des Alpha Sports Club auf dem ehemaligen Gelände der früheren Elte-Werke Landstuhl, um unter fachmännischer Anleitung die Techniken der asiatischen Selbstverteidigung zu erlernen.

Was spielerisch aussah, setzt langes und beharrliches Training voraus. In den wenigen Stunden des Schnupperkurses kann man das nicht erlernen, aber ein Anfang ist gemacht.

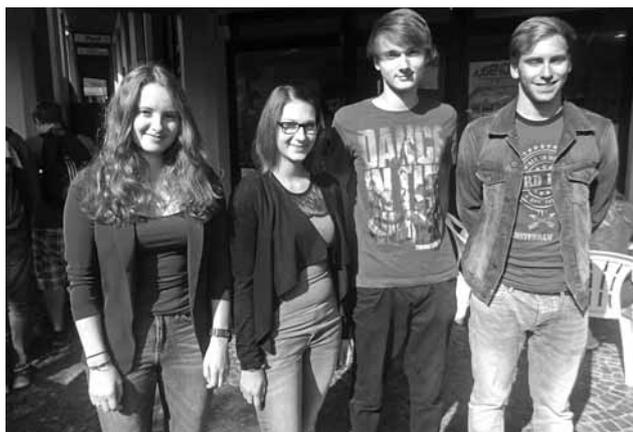
Auf dem Programm standen Abrollen, Angriff abwehren, Übungen mit Messer und Schwert, Werfen und Treffen und wie bei asiatischen Kampfsportarten üblich das Bretter durchschlagen. Messer und Schwerter waren aus Schaumstoff, so dass eine Verletzungsgefahr ausgeschlossen war.

Es versteht sich fast von selbst, dass die jungen Teilnehmer ausschließlich männlichen Geschlechts waren, die mit großer Begeisterung und voller Hingabe die sportlichen Aufgaben meisterten. Anschließend erhielten alle vom Beigeordneten der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach, Dr. Werner Heinrich, eine Freikarte für das AZUR Hallen- und Freibad in Ramstein.

### „Kicks und Tricks Camp“ mit Kim Herzog

Beim „Kicks und Tricks Camp“ am 3. September ging es diesmal um Bewegung und Akrobatik. Kim Herzog präsentierte den hochbegeisterten 14 Kids leidenschaftlich ein Akrobatik-Kampfsport-Gymnastik-Mix. Es wurden Flug-Kicks einstudiert, einfache Selbstverteidigungstricks vor der Spiegelwand geübt und sogar 540° Grad-Tritten ausgeführt.

Der Besuch und das Mitmachen in Kim Herzog's Teakwondo Center lohnt sich jedenfalls für jedes Kind, weil die eigene Selbstdisziplin und die eigene Körperbeherrschung immer im Mittelpunkt steht – und damit das Kind selbst! Volker Hammel und Daniel Benitez vom Jugendbüro überbrachten den Dank der Verbandsgemeinde und AZUR Freibadkarten.



### Sommer-Lerntraining mit dem Jugendbüro

Ferien einmal anders erleben in den letzten beiden Ferienwochen 9 Kinder und Jugendliche beim mittlerweile traditionellen Sommer-Lerntraining. Gekommen waren diesmal auch wieder Schüler/innen, um schulische Defizite zu verbessern oder sich für eine Nachprüfung am letzten Ferientag optimal vorzubereiten. Und siehe: ALLE haben bestanden und freuen sich nun ihren Schulbetrieb in der nächsten Klasse aufnehmen zu können. Ein großes Dank gilt der frischgebackenen Lehrerin Nina Göttel und den neuen FSJ-ler/innen Joschua Brunner, Anne Jochum und Lukas Zantopp, die liebevoll, geduldig und doch stets zielstrebig zum Lernen in den Ferien ermutigten. Alle Teilnehmer/innen bekamen natürlich eine AZUR Freibadkarte für ihr Mitmachen.



## Kostenloses Schnuppertauchen mit Tauchsport „Easy – Dive Ramstein“

Bereit, unter Wasser Luftblasen zu machen? Dies haben 11 Kids im Rahmen des Ferienprogramms beim zweiten Schnuppertauchen der Tauchschule Easy-Dive im AZUR erlebt.

Unter Aufsicht und Obhut der Tauchlehrer Jörg und Ted konnte nach einer kurzen Einführung in die Tauchtheorie und nach Anlegen der Tauchausrüstung der Spaß losgehen. Die ersten Atemzüge unter Wasser wurden gemacht und sobald sich die kleinen Taucher daran gewöhnt hatten, schwangen sie die Flossen und erkundeten die Tiefen des AZURs. Die glücklichen Gesichter aller Kinder beim Aussteigen aus dem Pool sprachen Bände.

Alle Kids bekamen von Thorsten Ellmer vom Jugendbüro eine AZUR-Freibadkarte überreicht.

Schnuppertauchen für Kinder und Erwachsene ist natürlich über das Ferienprogramm hinaus in der Tauchschule Easy-Dive in Ramstein-Miesenbach möglich... und: Wir freuen uns schon auf das Ferienprogramm mit euch im nächsten Jahr!



## Model für einen Tag

Unter der Leitung von Michelle Weber gab es vergangenen Donnerstag ein personalisiertes Model Training im Rahmen des „Model für einen Tag“ Angebotes. Die Mädels hatten viel Spaß gehabt, während sie Coaching in der richtigen Körperhaltung, das Posen für Fotos und Catwalk laufen erhielten. Danach war das Highlight unser Fotoshooting in schönen und originellen Locations in Ramstein. Anschließend gab es eine Beratung in Sachen „Beauty Produkte“ und jede der Mädchen konnte einige Fotos und eine schöne Collage mit nach Hause nehmen. Und am Schluss erhielten alle Mädchen eine Freibadkarte für das AZUR in Ramstein.

## Notfalldienste

### Bereitschaftsdienst der Zahnärzte

Sprechzeiten: Sa. v. 9 – 12 Uhr, Sonn- u. Feiertag v. 11 – 12 Uhr.  
**Kreis Landstuhl:** Am 12./13. 09. ZA Richard Schwitalla, Hirtenpfad 4, Kindsbach, Tel. 06371/12145.

### Bereitschaftsdienst der Augenärzte

#### Kusel/Landstuhl/Kaiserslautern

Der augenärztl. Bereitschaftsdienst Kusel/Landstuhl ist mit dem Notdienst Kaiserslautern zusammengeschlossen. Zu erfragen unter Tel.: 0631/89290929.

### Ärztlicher Bereitschaftsdienst für die Bereiche der

#### Verbandsgemeinden Landstuhl und Ramstein-Miesenbach

Zuständig ist die Bereitschaftsdienst-Zentrale auf dem Gelände des St.-Johannis-Krankenhauses Landstuhl (ehem. Cafeteria), Bereitschaftsdienst-Tel.Nr.: 116117. **Dienstzeiten:** Mo., Di. u. Do. 19 Uhr bis Folgetag 7 Uhr; Mi. 13 Uhr – Do. 7 Uhr, Fr. 18 Uhr – Mo. 7 Uhr, Vorabende von Feiertagen 20 Uhr bis Folgetag 7 Uhr; Heiligabend u. Silvester ab 7 Uhr.

### Dienstbereite Apotheken

Der Bereitschaftsdienst beginnt immer um 8.30 Uhr und endet am folgenden Tag um 8.30 Uhr, auch an Sonn- und Feiertagen. Er ist unter folgenden Rufnummern zu erfragen: **(im Internet: [www.lak-rlp.de](http://www.lak-rlp.de)),**

**Deutsches Festnetz: 01 80-5-258825-Postleitzahl (0,14 €/Min.), Mobilfunknetz: 01 80-5-258825-Postleitzahl (max. 0,42 €/Min.).** Also z. Bsp. für Hütschenhausen die 01 80-5-258825-66882 oder für Steinwenden, Kottweiler-Schwanden oder Niedermohr die 01 80-5-258825-66879.

### Ärztlicher Bereitschaftsdienst für die Praxisbereiche

#### Glan-Münchweiler und Reichenbach-Steegen

Zuständig ist die Bereitschaftsdienstzentrale im Westpfalz-Klinikum, **Telefon 06381-935935.** Wir bitten in jedem Erkrankungsfall um telefonische Vorankündigung. **Dienstzeiten:** Mi. 14 Uhr – Do. 7 Uhr, Fr. 18 Uhr – Mo. 7 Uhr, Vorabende von Feiertagen 20 Uhr bis 1. Werktag 7 Uhr. **Sprechstunden:** Sa. u. So. 10 – 12 Uhr, 17 – 19 Uhr.

### Notdienst für Notfälle bei Kleintieren der Tierarztpraxen

#### in Landstuhl und Ramstein

#### (Rufbereitschaft nur nach tel. Veranmeldung)

Am 12./13. 09. Dr. Schulz, Saarbrücker Straße 85a, Landstuhl, Tel. 06371/2223.

### Tierärztlicher Notfalldienst für Großtiere

Dieser ist bei jd. Haustierarzt tel. auf Anrufbeantworter zu erfragen.

### Rettungsdienst und Krankentransport des DRK: Tel. 06371/19222

### TelefonSeelsorge rund um die Uhr – anonym, kompetent:

Die TelefonSeelsorge ist ein niedrigschwelliges Gesprächs-, Beratungs- und Seelsorgeangebot für alle Menschen in Lebenskrisen und belastenden Situationen.

Sie ist gebührenfrei erreichbar unter den bundeseinheitlichen Rufnummern: **0800/111 0111 und 0800/111 0222**

Oder als **TelefonSeelsorge im Internet unter: [www.telefonseelsorge.de](http://www.telefonseelsorge.de) für Chat bzw. Email Beratung.**

### Seelsorge und Lebensberatung

– ein christl. Beratungsdienst von Treffpunkt Seelsorge e.V. –  
Terminvereinb.: **07 00/23 121 139, Mo 16-19 Uhr, Mi 9-12 Uhr**

### Schwangeren- und Familienberatungsstelle Sozialdienst katholischer Frauen Landstuhl

Kirchenstraße 53, 66849 Landstuhl, Telefon: 06371/2285, E-Mail: [www.skf-landstuhl.de](mailto:www.skf-landstuhl.de). **Öffnungszeiten:** Mo-Fr 9.00 – 12.00 Uhr, Mo-Mi 14.00 – 16.00 Uhr, Do 14.00 – 18.00 Uhr.

Beratung und Hilfe in persönlichen, rechtlichen und finanziellen Fragen vor, während und nach einer Schwangerschaft.

**Schwangerenberatung im Internet: [www.beratung-caritas.de](http://www.beratung-caritas.de)**

Jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat Außensprechstunde im Mehrgenerationenhaus in Ramstein. Zu diesen Zeiten ist auch unser Babyladen geöffnet.

### Schwangeren-Beratungsstelle „Donum Vitae“:

Schwangerschaftskonfliktberatung – Schwangerensozialberatung – Sexualpädagogik und -beratung – Familien- u. Paarbebetreuung  
Am Feuerwehrturm 6, Landstuhl, Tel. 06371/6196910

#### Öffnungszeiten:

Mo/Di/Fr 8-12 u. 14-16 Uhr, Mi/Do 9-12 u. 15.30-18.30 Uhr

### Drogen-Info-Telefon

des Pfalz-Klinikums für Psychiatrie und Neurologie:  
Legale Drogen (Alkohol, Medikamente usw.) (06349) 900 2555  
Illegale Drogen (Haschisch, Heroin usw.) (06349) 900 2525  
Mo, Mi, Fr, 14.30-16 Uhr oder über Anrufbeantworter

### Hotline „Ess-Störungen“

des Pfalz-Klinikums - Klinik für Kinder- und Jugendpsychiatrie, Psychosomatik und Psychotherapie: (06349) 900 3333  
Mo bis Do, 15-16 Uhr oder über Anrufbeantworter

**Meetings der Selbsthilfegruppe „Anonyme Alkoholiker“ in Landstuhl, evangelisches Gemeindehaus, Vordere Fröhnstr. 5,**

**Telefon 063 71 - 91 32 22**

Sprechzeiten: 1. Montag im Monat von 19.30-21.30 Uhr

**Meetings der „Anonymen Alkoholiker“ in Kaiserslautern, Pariser Straße 23, Telefon 06 31 - 1 92 95**

Montags – samstags 19.30 Uhr, sonntags 16 Uhr

**Krisentelefon für Kinder und Jugendliche**

Hilfe rund um die Uhr – SOS Familienhilfzentrum Kaiserslautern

**Telefon: 06 31 - 31 64 40****Kontakt- u. Beratungsstelle „Querbeet“**

Landstuhler Str. 8A, Ramstein (Mehrgenerationenhaus)

Telefon: 063 71/598 08 38, Fax: 063 71/598 08 36

E-Mail: [querbeet@kaiserslautern-kreis.de](mailto:querbeet@kaiserslautern-kreis.de)

Öffnungszeiten: Mo – Fr von 9 – 12 Uhr

Das aus verschiedenen Tätigkeitsfeldern bestehende Beraterteam bietet eine kostenlose und vertrauliche Beratung an.

Weitere Informationen unter: [www.kops-kl-de](http://www.kops-kl-de) (Stichwort: Querbeet)**Deutsche Multiple-Sklerose Gesellschaft**

Rheinland Pfalz e.V. Selbsthilfegruppe für Betroffene u. Angehörige.

Treffen: Jeden ersten Mittwoch eines Monats 18 - 20 Uhr.

Reichenbach-Steegen prot. Gemeindehaus Kirchenstr.

1. Kontakt 06385-993681 oder 06371-8381408.

**Apotheken-Bereitschaftsdienstplan vom 10.9. bis 18.9.15****(Ramstein Umkreis: 20 km)**

Die Dienstbereitschaft beginnt am genannten Tag jew. um 8.30 Uhr.

**Stand: 8.9.2015** - Die nachstehenden Daten sind tagesaktuell und unterliegen einem ständigen Änderungsservice! Den tagesaktuellen Bereitschaftsdienstplan finden Sie, wie oben beschrieben, unter den Service-Telefonnummern bzw. unter [www.lak-rlp.de](http://www.lak-rlp.de) im Internet.

Do., 10.09.: Löwen-Apotheke im Kaufland, Torfstr. 10, Landstuhl, Tel. 06371/946 1560.

Fr., 11.09.: Markt-Apotheke, Kottweiler Str. 1, Miesenbach, Tel.: 06371/96280.

Sa., 12.09.: Markt-Apotheke, Am Alten Markt 7, Landstuhl, Tel.: 06371/62009.

So., 13.09.: Moor-Apotheke, St. Wendeler Str. 15, Bruchmühlbach-Miesau, Tel.: 06372/50141.

Mo., 14.09.: Vital-Apotheke im Mediceum, Kaiserstr. 171, Landstuhl, Tel.: 063 71 / 61 11 61 11

Di., 15.09.: Felsen-Apotheke, Eisenbahnstr. 20, Kindsbach, Tel.: 06371/18258 und Sonnen-Apotheke, Kaiserstr. 99, Bruchmühlbach-Miesau, Tel.: 06372/68 11.

Mi., 16.09.: Herrenberg-Apotheke, Hauptstr. 104, Reichenbach-Steegen, Tel. 06385/1444.

Do., 17.09.: Löwen-Apotheke im Kaufland, Torfstr. 10, Landstuhl, Tel. 06371/946 1560.

Fr., 18.09.: Avie-Apotheke auf der Atzel, Königsberger Str. 1, Landstuhl, Tel.: 06371/2296 und Rosen-Apotheke, Hauptstr. 70, Hütschenhausen, Tel.: 06372/8283.

**Pflegedienste**

• **Ökum. Sozialstation Westpfalz e.V. – AHZ:** Ambulante Krankenpflege, Kinderkrankenpflege, med. Behandlungspflege, Pflegeberatung, hauswirtschaftl. Versorgung u. Essen auf Rädern: **Pflegedienstleitung:** Tel. 06371/621 77, rund um die Uhr, auch an Sonn- u. Feiertagen! **Geschäftsstelle,** Bruchwiesenstr. 43 (Eingang Daimlerstr.), Landstuhl: Mo. – Fr.: 8.30 – 16 Uhr, Tel. 06371/1 77 98, Fax: 621 97.

• **DRK Senioreneinrichtung Ramstein,** Tagespflege, Langzeitpflege, Kurzzeitpflege. Schulstraße 4, 66877 Ramstein-Miesenbach, Tel. 06371/9644-0, Fax 06371/9644-99, [info.se@kv-kl-land.drk.de](mailto:info.se@kv-kl-land.drk.de), Nicole Müller, Pflegedienstleitung, Tel. 06371/ 9644-12, Fax 06371/9644-99, [müller.se@kv-kl-land.drk.de](mailto:müller.se@kv-kl-land.drk.de).

• **Betreuungs- u. Pflegezentrum Lang GmbH,** August-Süßdorf-Str. 1, Ramstein: Mobile Hauskrankenpflege, Übergangs- u. Verhinderungspflege im häuslichen Bereich, hauswirtschaftliche Versorgung, 24 Std. erreichbar, Tel. 06371/71001, Fax 51012, E-Mail: [info@Betreuungs-Pflegezentrum.de](mailto:info@Betreuungs-Pflegezentrum.de); **Pflegestützpunkt Landstuhl,** Kaiserstr. 42, 66849 Landstuhl, Wolfgang Stemler, Tel. 06371/4921927 oder Mario Kelter 06371/4921928.

• **Reha-Zentrum Westpfalz:** Häusliche Krankenpflege, Kinderkrankenpflege, mobile Rehabilitation, Verhinderungspflege u. Beratung für Behinderte, Tel.: 06371/934-275 od. 01611604751.

• **Sozialstation des Deutschen Roten Kreuzes:** Mo - Do 8 - 17 Uhr, Fr 8 - 13.30 Uhr, Pflegedienstleitung Frau Andrea Zielinski, Tel. 06371/ 921543 oder 06374/923113, Pflegenotruf nach Dienstschluss: 0170/3372933; **Pflegestützpunkt Weilerbach,** Hüttengarten 20, 67685 Weilerbach, Herr Konietzko, Tel. 06374/9955156 oder Martina Leßmeister 06374/9955155, **Wohn- u. Dienstleistungszentrum** (Kurzzeitpflege, Langzeitpflege, Tagespflege, Betreutes Wohnen) Mo - Do 8 - 16.30 Uhr, Fr 8 - 15 Uhr. Heimleitung Herr Mischler, Tel. 06374/923-0.

• **MediCur ambulanter Pflegedienst Landstuhl,** Hauptstr. 3a, Tel. 06371/13715; Pflegedienstleitung: Fr. Gisela Schroeder, Mobilfunk: 0179/5400430.

**Betreuungsdienste**

**Beratung über Betreuungsgesetz** (Vormundschaft – Pflegschaft – Betreuung): AWO Kreisverband e.V. Landstuhl, Tel. 06371/16787. DRK-Betreuungsverein Landstuhl, Hr. Schwarz, Tel. 06371/9215-0. Behindertenhilfe Westpfalz e.V. Landstuhl, Am Rothenborn, Andrea Grünwald, Tel. 06371/934369.

**Sozial- u. Integrationsberatung** des Kreisverbandes der Arbeiterwohlfahrt dienstags 15.30 – 18 Uhr, Landstuhl, Lindenstr. 15.

**Gemeinde Hütschenhausen****Ortsbürgermeister Ralf Leßmeister**

Sprechstunde freitags von 17:30 bis 18.30 Uhr am 1. Freitag im Monat im Konferenzraum der

Mehrzweckhalle Spesbach, ansonsten im

Bürgerhaus Hütschenhausen, Eingang

Bühnenbereich (gegenüber Zahnarztpraxis)

**Sonstige Bekanntgaben u. Mitteilungen****Katzenbach lebt Kerwetradition**

Ganz Katzenbach ließ am vergangenen Wochenende die Kerwetradition hochleben und war 5 Tage lang im Ausnahmezustand. Die Straußmäd und -buwe wurden dabei tatkräftig vom Gesang- und Kulturverein Katzenbach und den beiden ortsansässigen Gastwirtschaften „Zum Schinnerhannes“ und dem „Gasthaus Schöne“ unterstützt.

Am Freitagabend fand die traditionelle Eröffnung der Katzenbacher Kerwe mit dem Fassbieranstich durch Ortsbürgermeister Ralf Leßmeister und anschließendem Freibier statt. Der Gesang- und Kulturverein (GKV) Katzenbach hatte rund um das Dorfgemeinschaftshaus wieder ein buntes Kerweprogramm zusammengestellt, das am Freitagabend mit dem Bullenreiten seinen ersten Höhepunkt erfuhr. Ortsbürgermeister Leßmeister lobte in seiner Ansprache das Engagement der vielen ehrenamtlichen Helfer und zeigte sich erfreut darüber, dass es im kleinsten Ortsteil der Gemeinde einmal mehr gelungen ist, die Kerwetradition mit einer stattlichen Anzahl von Straußmäd und Straußbuwe hochleben zu lassen.

Am Sonntag um 13 Uhr fand der traditionelle Kerweumzug mit den Straußbuwe unn –mäd und anschließender Kerweredd vor stattlicher Kulisse am Dorfgemeinschaftshaus statt. Kerwevadder Timo Bischoff hielt seine Premiere-Kerweredd, resümierte auf gekonnte Art und Weise das Dorfgeschehen und wurde von Mundschenk Tobi Müller und allen Straußbuwe unn –mäd stimmkräftig unterstützt. Direkt danach wurden die 3 Ersten getanz und das ganze Dorf feierte bis tief in die Nacht. „Die Katzenbacher können einfach feiern und es herrscht hier immer wieder einer tolle familiäre Atmosphäre rund ums Dorfgemeinschaftshaus“, so Leßmeister. Montags hatten die Kerwebesucher ab 11 Uhr beim Frühschoppen mit Gyros, Krautsalat und Tsatsiki sowie Gegrilltem Gelegenheit zum gemütlichen Beisammensein. Die beiden örtlichen Gaststätten „Zum Schinnerhannes“ und dem „Gasthaus Schöne“ rundeten die Kerweangebote insgesamt ab.



Kerwereddner Timo Bischoff und Mundschenk Tobi Müller sowie Ortsbürgermeister Ralf Leßmeister mit den Straußmäd und -buben (Foto: OG Hütschenhausen).

## Seniorentreff „Gemütliche Runde“ der Ortsgemeinde Hütschenhausen

Nach der Sommerpause startet die „Gemütliche Runde“ am Freitag, 11. September, um 14.30 Uhr mit einem interessanten und abwechslungsreichen Programm.

### Thema: Wald- und Wildschule

Dazu wird ein Schauwagen mit Objekten unserer heimischen Tier- und Pflanzenwelt bereitstehen. Als sachkundiger Moderator wird der bekannte Umweltbildner Herr Müller fungieren. In der „Gemütlichen Runde“ war Herr Müller mehrmals zu Gast, mit immer interessanten Beiträgen. Zu diesem Nachmittag lädt das Team herzlich ein. Der Gemeindebus fährt ab 14 Uhr die bekannten Haltestellen an.

## Second-Hand-Shop „Rund ums Kind“

- Wann:** Am Freitag, 18. September, von 9 bis 12 Uhr  
**Wo:** Bürgerhaus in Hütschenhausen  
**Was:** Gut erhaltene Herbst- und Winterkleidung bis Größe 176. Spielsachen, Bilderbücher, Spiele, Puzzle (bitte vollständig), Kindersitze, Betten, Kinderwagen, Hochsitze, Fahrräder usw. Es max. 50 Artikel pro Person entgegen genommen.  
**Wer & Wie:** Jeder kann sich daran beteiligen. In der Kindertagesstätte erhalten Sie unter der Nummer 06372/8381 ab Mittwoch, 9. September bis Mittwoch, 16. September, in der Zeit von 10 bis 15 Uhr Ihre persönliche Verkaufsnummer sowie alle weiteren Informationen.

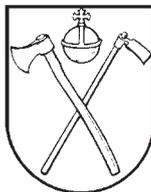
Abgabe Ihrer, mit Verkaufsnummer, Größe und Preis gekennzeichneten Verkaufsartikel ist am Donnerstag, 17. September, von 10 bis 14 Uhr im Bürgerhaus.  
 Auf Ihr Kommen freuen sich der Förderverein, der Elternausschuss und das Erzieherenteam der Prot. Kita „Regenbogen“.

## Kunterbunter Kleider- und Spielsachenbasar in Spesbach

Villa Kunterbunt



**Am Samstag, 26. September**, veranstaltet in der Zeit von 11.00 bis 13.00 Uhr veranstaltet die Kindertagesstätte „Villa Kunterbunt“ Spesbach einen Kleider- und Spielsachenbasar in der Mehrzweckhalle der Grundschule Spesbach.  
 Schwangere erhalten bereits um 10.45 Uhr Einlass. Die Tischmiete beträgt 8 Euro. Infos und Annahme der Tische bitte bei Frau Hirsch, Tel. 06371/599815 ab 14 Uhr.  
 Wie immer halten der Elternausschuss und der Förderverein ein Angebot von Essen und Trinken, Kaffee und Kuchen, gerne auch zum Mitnehmen, bereit.  
 Auf Ihr Kommen freuen sich der Elternausschuss, der Förderverein und das Kindergartenteam.



## Gemeinde Kottweiler-Schwanden

Die Sprechstunde mit der Ortsbürgermeisterin Gabriele Schütz findet jeden Montag von 18.00 bis 19.00 Uhr im Bürgermeisterdienstbüro des Gemeindehauses statt.

## Sonstige Bekanntgaben u. Mitteilungen

Kindertagesstätte „Bärenbusch“ Kottweiler-Schwanden

## Second-Hand-Basar „Alles für´s Kind“

**Samstag, 12. September, 13.30 – 16 Uhr**  
 in der Sulzbachhalle Kottweiler-Schwanden  
 mit Kaffee und Kuchen

**RPR1.**  
 PRÄSENTIERT  
**KERWE PARTY**  
 SULZBACHHALLE KOTTWEILER-SCHWANDEN  
 MIT RPR1. DJ  
**AM 19.09.2015**  
**BEGINN 19:00 UHR**  
**VK 6 € // AK 8 €**  
 Vorverkaufsstellen:  
 Buchhandlung Koch in Ramstein, Marktapotheke in Miesenbach,  
 IHRE-KETTE-Markt oder After-Work-Bistro Kottweiler-Schwanden



## Gemeinde Niedermohr

**Ortsbürgermeister Armin Rinder**  
 Sprechstunde des Ortsbürgermeisters  
 Armin Rinder: Ort und Zeitpunkt nach telefonischer Vereinbarung unter 06383-7011.

## Urlaubsvertretung

In der Zeit vom 12.09. bis 20.09.2015 bin ich in Urlaub. Die Vertretung übernimmt der erste Beigeordnete, Herr Jürgen Rech, Tel. 0176 61789123 oder 06383/5123.

Armin Rinder, Ortsbürgermeister



## Gemeinde Steinwenden

**Ortsbürgermeister Matthias Huber**  
 Sprechstunden montags von 18.30-19.30 Uhr  
 am 1. Montag im Monat im Bürgerhaus  
 Obermohr, ansonsten im Dorfgemeinschafts-  
 haus Steinwenden  
 Tel. 06371/71625, mobil 0160 233 1924

## Amtliche Bekanntmachungen

### Bekanntmachung

Am **Dienstag, 15. September 2015, 20.00 Uhr**, findet im Sitzungssaal des Dorfgemeinschaftshauses in Steinwenden eine Sitzung des **Bauausschusses Steinwenden** statt.

#### Tagesordnung

#### der nichtöffentlichen Sitzung

1. Erteilung des gemeindlichen Einvernehmens gemäß § 36 BauGB
2. Mietanpassungen für gemeindliche Wohnungen
3. Grundstücksangelegenheiten
4. Sanierung Ehrendenkmal in Obermohr
5. Verschiedenes: Anfragen und Informationen

66879 Steinwenden, den 04.09.2015  
 gez. Matthias Huber  
 Ortsbürgermeister

**Die Amtlichen Benachrichtigungen der Stadt Ramstein-Miesenbach beginnen nach den folgenden Farbseiten !**



## Stadt Ramstein-Miesenbach

Sprechstunde des Stadtbürgermeisters  
Rathaus Ramstein, Am Neuen Markt 6, Zi. 209,  
Telefon: 06371/592-100

### Amtliche Bekanntmachungen

#### Bekanntmachung

Am **Dienstag, 15.09.2015 um 19.00 Uhr**, findet im Fraktionszimmer (Zimmer-Nr. 410, DG) des Rathauses in Ramstein-Miesenbach eine Sitzung des **Partnerschaftsausschusses des Stadtrates Ramstein-Miesenbach** statt.

#### Tagesordnung

der nichtöffentlichen Sitzung:

1. Seniorenfahrt nach Maxéville am 15. Oktober 2015
2. Gemeinsame Wanderung mit einer französischen Gruppe aus Maxéville am 25. Oktober
3. 25-jähriges Jubiläum der Städtepartnerschaft Ramstein-Miesenbach / Maxéville im Jahr 2016
4. Verschiedenes

66877 Ramstein-Miesenbach, 07.09.2015  
gez. Ludwig Linsmayer  
(Vorsitzender)

#### Bekanntmachung

Am **Donnerstag, dem 17. September 2015, 19.00 Uhr**, findet im Sitzungssaal des Rathauses Ramstein-Miesenbach eine Sitzung des **Stadtrates Ramstein-Miesenbach** statt.

#### Tagesordnung

der öffentlichen Sitzung:

1. Verpflichtung eines nachrückenden Ratsmitgliedes
2. Nachwahlen zu den Ausschüssen
3. Mieterhöhungen zum 01.01.2016
4. Bebauungsplan „An der Straßenmeisterei“ in der Stadt Ramstein-Miesenbach, Stadtteil Ramstein;
  - 4.1 Behandlung der eingegangenen Bedenken und Anregungen
  - 4.2 Erneute Planauslegung gemäß § 4 a Abs. 3 BauGB

der nichtöffentlichen Sitzung:

5. Erlass von wiederkehrenden Beiträgen
6. Grundstücksangelegenheiten – Grundstücksverkauf
7. Erteilung des gemeindlichen Einvernehmens in zwei Fällen  
Ramstein-Miesenbach, den 07.09.2015  
gez. Klaus Layes  
Stadtbürgermeister

### Sonstige Bekanntgaben u. Mitteilungen

#### KINDERKLEIDER- UND SPIEL- ZEUGBASAR

**SAMSTAG, 12. SEPTEMBER,  
10.00 – 12.00 UHR**

Die Albert-Schweitzer Kindertagesstätte in Miesenbach veranstaltet einen Kinderkleider- und Spielzeugbasar am Samstag, 12. September 2015, in der Mehrzweckhalle, am Kiefernkopf in Miesenbach.

Anmeldung und Tischreservierung unter Telefon **06371 - 50960**. Anmeldungen sind möglich vom **17.08 – 11.09.15**

Verkauft werden Spielsachen sowie gut erhaltene Kinderkleidung.

Bei einer Tasse Kaffee und einem Stück Kuchen können Sie sich nach Ihrem Einkauf entspannen. **Sie haben an der Mehrzweckhalle gute Parkmöglichkeiten!**

Die Tischmiete beträgt 8 Euro. Einlass für Verkäufer ist ab 9.30 Uhr, für Kunden ab 10 Uhr.

#### KINDERKLEIDER- UND SPIEL- ZEUGBASAR

**SAMSTAG, 12. SEPTEMBER,  
13.00 – 15.00 UHR**

**im Kindergarten „Struwelpeter“,  
Seufzerweg 3a, Ramstein**

Verkauft werden **gut erhaltene Kinder- und Babykleidung** für den Winter und Spielsachen.

20% des Erlöses sind für den Kindergarten bestimmt.

Kita Struwelpeter, Tel. 06371 - 52777.

Es erwartet Sie außerdem ein leckeres Kuchenbuffet mit gemütlicher Cafe-Ecke, auch zum Mitnehmen.

Wir freuen uns auf Sie!

Der Elternausschuss und das Team des „Struwelpeter“

#### Seniorenfahrt nach Maxéville

Liebe Seniorinnen und Senioren aus Ramstein-Miesenbach, ich lade Sie herzlich ein zur diesjährigen Seniorenfahrt der Stadt Ramstein-Miesenbach in unsere französische Partnerstadt Maxéville.

Sie findet statt am

**Donnerstag, 15. Oktober 2015.**

Es ist folgendes Programm vorgesehen:

Nach der Ankunft, gegen 10 Uhr, erfolgt in Nancy eine Besichtigung der Schokoladenfabrik „Alain Batt“ mit Vorführungen und Kostproben.

Danach wird die „Stanislausstadt“ in Nancy besucht.

Anschließend wird im neuen Festsaal in Maxéville (Champ le Boeuf) das Mittagessen eingenommen, wo auch zusammen mit den Senioren aus Maxéville ein gemütliches Beisammensein mit Tanz und Unterhaltung stattfindet.

Für diese Fahrt wird von der Stadt Ramstein-Miesenbach kostenlos ein Bus zur Verfügung gestellt.

**Abfahrt:**

<b>Ramstein:</b>	07:45 Uhr	Busbahnhof
<b>Miesenbach:</b>	07:50 Uhr	Weierstraße
	07:55 Uhr	Marktplatz

Die Fahrtzeit beträgt rund zwei Stunden. Gegen 17 Uhr ist geplant, die Heimreise anzutreten.

Interessierte Senioren können sich ab sofort anmelden im Rathaus in Ramstein, 1. OG, Zimmer-Nr. 208, bei Frau Lenz, oder unter der Telefon-Nr. 06371/592-102.

Mit freundlichen Grüßen  
Klaus Layes, Bürgermeister

#### Herbstbasar 2015

des Montessori-Kindergartens „St. Nikolaus“ Ramstein

**Samstag, 26. September,**

**10.00 - 13.00 Uhr**

**im Montessori-Kindergarten, Ramstein**

**Landstuhler Straße 8b**

Für Kaffee, Kuchen und Getränke ist bestens gesorgt. Bitte nur gut erhaltene Herbst-/ Winterbekleidung für Babys und Kinder bis Größe 146.

Spielsachen, Schuhe, Kinderwagen, Schlitten, Babysitzschalen, Reisebetten etc.

Maximal 50 Teile pro Verkaufsnummer. 20 % des Verkaufspreises kommen dem Kindergarten zugute. Keine Grundgebühr! Nummernvergabe ab Montag, 14. September, unter Telefon 01590-1020676 (Frau Wieczorek)

Auf Ihr Kommen freut sich der Förderverein des Montessori Kindergartens und das Erzieherinnen-Team.

#### Kulinarische Weinwanderung in Miesenbach

Am Samstag, 3. Oktober, dem „Tag der deutschen Einheit“, findet die erste kulinarische Weinwanderung in Miesenbach statt.

An verschiedenen Stationen werden exklusive Weine eines ausgezeichneten Winzers aus der Vorderpfalz verkostet. Passende

kleine Imbisse lassen keinen Hunger aufkommen und runden den Genuss ab. Dazwischen wird Doris Koch von der Buchhandlung Koch Geschichten zu den einzelnen Stationen erzählen. Ein Unkostenbeitrag wird erhoben. Kinder bis 14 Jahre sind frei. Die Anmeldung ist ab sofort beim Miesebacher Ereignis- und Traditionsverein e.V. unter m.e.t@gmx.de oder unter der Mobilnummer 0160 8202974 möglich.

## Informationen zum Seniorenheim Ramstein

Wie im AMTSBLATT vom 13. August 2015 berichtet, hatte sich Bürgermeister Klaus Layes wegen des im Bau befindlichen Seniorenheims am Kennedyplatz in Ramstein mit einem Brief an den Kreisgeschäftsführer des DRK, Michael Nickolaus, gewandt. Inzwischen hat Herr Nickolaus den Brief beantwortet und darum gebeten, die darin enthaltenen Informationen im AMTSBLATT zu veröffentlichen.

Herr Nickolaus schreibt u.a.:

*„Derzeit liegen (...) keine neuen Informationen, wie Konditionen und Preise, vor. So werden z.B. Pflegesätze und Mietpreise für die DRK Einrichtungen erst nach Feststehen der endgültigen Baukosten mit dem zuständigen Landesamt in Mainz verhandelt. Dies wird also frühestens im Frühjahr 2016 möglich sein. Eine Informationsveranstaltung ist daher erst ab diesem Zeitpunkt sinnvoll.“*

Was die Anmeldungen für die neue Einrichtung angehe, so sei bereits seit Anfang Juni eine Hotline mit der Telefonnummer 0800-7381750 eingerichtet, um einerseits die Nachfragen durch Angehörige und Bewohner des schließenden Altenheims St. Nikolaus und andererseits die Neuanmeldungen für Heimplätze im Seniorenheim Ramstein zu koordinieren. Ansprechpartner sei Herr Mischler, der unter der Telefonnummer 06374-923115 zu erreichen sei.

Weiter schreibt Herr Nickolaus:

*„Interessenten für das Betreute Wohnen (Vermietung von 6 Wohnungen im Seniorenheim) können sich an die Kreisgeschäftsstelle in Landstuhl, Ansprechpartnerin ist hier Frau Szostak, Tel. 06371-921512, wenden. (...) Allerdings müssen wir bereits heute darauf hinweisen, dass die Anzahl der Wohnungen im Betreuten Wohnen auf 6 Wohnungen begrenzt ist und wir bereits eine umfangreiche Warteliste haben.“*

*Die genannten Personen führen Listen mit den Personalien der Interessenten.*

Für die 12 barrierefreien Eigentumswohnungen zwischen 66 und 106 Quadratmeter Größe der Firma F.K. Horn, die neben dem Seniorenheim entstehen, ist Herr Holger Schwambach Ansprechpartner, Telefon 06301-704-129, E-Mail „immo@f-k-horn.de“.



## Haus des Bürgers Ramstein-Miesenbach

### Ende des 8. Lesesommers Rheinland-Pfalz

### Abgabe der Lesesommer-Ausweise bis Freitag!

Liebe Teilnehmerinnen und Teilnehmer des 8. Lesesommers 2015,

der Lesesommer geht am kommenden Freitag, dem 11. September, in der Stadtbücherei Ramstein-Miesenbach zu Ende. Wir bitten Euch daher, Eure Lesesommer-Ausweise bis spätestens zu diesem Termin abzugeben, damit die statistischen Auswertungen umgehend aufgenommen werden können.

Die Abschlussfeier mit dem Kinder- und Jugendbuchautor Stefan Gemmel, der versuchen wird, einen Lese-Weltrekord aufzustellen, findet am Freitag, dem 18. September, um 13.45 Uhr im großen Wendelinus-Saal im Haus des Bürgers statt. Gemmel wird versuchen, in nur zwei Wochen 80 Lesungen quer durch Deutschland zu halten. Eine dieser Stationen ist am 18. September das Haus des Bürgers in Ramstein.

Dazu laden wir Euch alles sehr herzlich ein! Auf ein zahlreiches Kommen freuen sich das Team der Stadtbücherei und der Autor Stefan Gemmel.



## Stefan Gemmel mit 80 Lesungen in Deutschland erneut auf Lese-Weltrekord-Jagd – Station auch in Ramstein-Miesenbach

Der Kinder- und Jugendbuchautor Stefan Gemmel will mit seiner Lesereise beweisen, dass Lesen eine Leidenschaft ist, die ganze Massen fesseln und begeistern kann. Am Freitag, 18. September, liest er von 14 bis 15 Uhr im Wendelinus-Saal im Haus des Bürgers in Ramstein vor. Beginn der Veranstaltung ist um 13.45 Uhr. Nachdem er im Jahr 2012 gemeinsam mit Eva Pfitzner von der Leserattenservice GmbH die bisher größte Lesung eines einzelnen Autors auf die Beine stellte und es mit einem Publikum von mehr als 5.400 Zuhörern ins Guinness-Buch der Rekorde schaffte, tourt er nun vom 14. bis 27. September mit 80 Lesungen quer durch Deutschland. Er will die schnellste Autoren-Lesereise schaffen und damit erneut ins Guinness-Buch der Rekorde kommen.

Wie man es von dem mehrfach ausgezeichneten Lesekünstler gewohnt ist, fährt er ein buntes Programm auf, in dem nicht nur gelesen und gelacht wird. Er bezieht seine Zuhörer mit ein und lässt Wissenswertes rund um sein Buch verlauten. Ausgestattet mit seiner neuen Buchreihe bereist der Autor in kurzer Zeit alle Bundesländer und bietet ein besonderes Literatur-Event für Kinder und Jugendliche.

Im Vorfeld erhielten die Grundschulen, die Teilnehmer des Lesesommers und die Nutzer in der Stadtbücherei sowie die Leser des Amtsblattes eine kurze Textpassage, die sprachlich oder klanglich bearbeitet werden soll. Regionale Besonderheiten, Dialekte, Typisches für die Klasse/Gruppe/Familie oder die/den Einzelnen sollen einfließen. Am Ende werden die einzelnen Beiträge zu einem Hörbuch zusammengefasst, so dass sich ein Klangteppich ergeben wird, der eine ganz besondere Landkarte der Bundesrepublik abbildet. Mehr Infos unter [www.weltrekord-lesen.de](http://www.weltrekord-lesen.de).

Macht mit, wir verlosen attraktive Preise unter den Klangteppichteilnehmern, die am 18. September nach der Veranstaltung vergeben werden.

Über einen zahlreichen Besuch von allen Interessierten, insbesondere von Kindern im Alter von 7-12 Jahren würde sich Stefan Gemmel und das Team der Stadtbücherei sehr freuen. Die Veranstaltung ist kostenlos.

## Pflegedienst Lang feiert 20-jähriges Betriebsjubiläum

Am Samstag, 22. August, feierte das Betreuungs- und Pflegezentrum Lang in Ramstein ihr 20-jähriges Jubiläum. Bei strahlendem Sonnenschein haben sich neben den Mitarbeitern zahlreiche Patienten und Gäste auf dem Betriebsgelände eingefunden.

„Den Menschen unter Berücksichtigung seiner individuellen Bedürfnisse beraten, betreuen und pflegen.“ Gemäß diesem Leitsatz blickte die leitende Angestellte Annette Vollmer in ihrer Rede auf die Geschichte des Pflegedienstes zurück.

„Was wäre der Häuptling, ohne seine Indianer?“ Mit „Indianer“ meinte Frau Vollmer das Team von Geschäftsführer Hans Erich Lang. Zusammen mit drei Mitarbeitern begann er im August 1995 mit dem Pflegedienst. Dabei war gerade der Anfang nicht immer leicht gewesen. Denn in die umfangreiche Arbeit habe sich das junge Team erst einarbeiten müssen. Seit dem ist der Kundstamm stetig gewachsen. Mit den Kunden wuchsen auch die Mitarbeiter. Als die Kapazitäten in Steinwenden erschöpft waren, zog Hans Erich Lang mit seinem Betrieb in die August-Süßdorf-Straße nach Ramstein.

Ein nie gedachter Traum, wie Geschäftsführer Lang nicht ohne Stolz verrät. „Nachdem sich mein Wunsch von 100 zu betreuenden Patienten erfüllte, lag mein nächstes Ziel bei 200. Mittlerweile versorgen wir rund 300 Personen und sind mit unseren 42 Mitarbeitern zum Betreuungs- und Pflegezentrum geworden.“

Zu den Diensten gehören unter anderem die Grund- und Behandlungspflege, die hauswirtschaftliche Versorgung sowie ein breites Beratungsangebot.

Im Namen der Stadt dankte der 1. Stadtbeigeordnete Ludwig Linsmayer dem Pflegezentrum. Er verglich die Situation älterer Menschen mit Bäumen, die man nicht mehr verpflanze. Gerade das „Früher an Später denken“ sei sehr wichtig, wie Roland Palm, Beigeordneter der Verbandsgemeinde, in seiner Rede festhält.

Damit das auch die nächsten 20 Jahre mindestens so bleibt, hat Hans Erich Lang die erste Weichen gestellt. Nachdem seine Tochter ihr Pflegemanagement-Studium im Herbst abgeschlossen hat, wird sie in den Betrieb eingeführt.



VG-Beigeordneter Roland Palm (2. von links), 1. Stadtbeigeordneter Ludwig Linsmayer (6. von rechts) mit Hans Erich Lang und seinem Team.



Ausgelassene Stimmung herrschte zwischen den Mitarbeitern, Patienten und Gästen.

## Nichtamtlicher Teil